



Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti ta' Ġudikatura Kriminali

IL-PULIZIJA (SUPRETENDENT JOSRIC MIFSUD, SPETTUR HUBERT CINI, SPETTUR SILVIO MAGRO) V. ANGELO MARIO MANARA (KI. 74065M), OMISSIS, OMISSIS, OMISSIS, OMISSIS, OMISSIS, OMISSIS, OMISSIS, OMISSIS, OMISSIS, OMISSIS, OMISSIS

MAĠISTRAT: DR. VICTOR G. AXIAK

20 ta' Ottubru 2023

IL-QORTI,

wara li rat l-imputazzjonijiet segwenti li nħarġu kontra Angelo Mario Manara ta' 51 sena, iben Joseph u Fedela nee' Schembri, imwieled il-Pietà, nhar it-23 ta' Jannar, 1965, residenti fil-fond numru 36, Bienvenue, Triq il-Kostituzzjoni, Birzebbugia, detentur tal-karta tal-idenita' numru 74065M ("l-imputat") u *omissis, omissis, omissis, omissis, omissis, omissis, omissis, omissis, omissis, omissis, omissis u omissis*, li tressqu quddiemha fis-seduta tat-13 ta' Ġunju 2016 u ġew akkużati illi nhar l-4 ta' Ottubru 2015, f'dawn il-Gzejjer għal habta tas-sagħtejn ta' waranofsinhar (14.00hrs) ġewwa Park numru 4, fl-Ajruport Internazzjonali ta' Malta, Hal Farruġ, limiti ta' Hal-Luqa, b'nuqqas ta' hsieb, bi traskuraġni jew b'nuqqas ta' hila fl-arti jew fil-professjoni tagħhom jew b'nuqqas ta' tħaris ta' regolamenti waqt l-avveniment Paqpaqli għall-Istrina, 2015:

1. Involontarjament, ikkaġunaw feriti ta' natura gravi fuq diversi persuni u dan bi ksur tal-Artikolu 226, tal-Kap 9 tal-Liġijiet ta' Malta, u
2. Talli fl-istess data, ħin, lok u ċirkustanzi għamlu hsara f'diversi vetturi bil-mutur ai termini tal-Art. 328 tal-Kap. 9 tal-Liġijiet ta' Malta

wara li rat illi l-Qorti giet mitluba ukoll sabiex barra milli tapplika l-piena skond il-liġi tordna lill-imputat iħallas l-ispejjeż li għandhom x'jaqsmu mal-ħatra tal-esperti skond l-Artikolu 533 tal-Kap. 9 tal-Liġijiet ta' Malta,

wara li rat li fis-seduta tat-13 ta' Ġunju 2016 l-imputat wieġeb li ma kienx ħati tal-imputazzjonijiet miġjuba kontrih,

wara li rat illi sussegwentement għall-ħatra tal-Maġistrat Aaron M. Bugeja bħala Imħallef, il-kawża kienet giet assenjata lil din il-Qorti diversement presjeduta permezz tal-assenjazzjoni magħmula ai termini tal-Artikolu 520(1)(a) tal-Kap. 9 tal-Liġijiet ta' Malta u tal-Artikolu 11(9) tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta b'effett mill-10 ta' Mejju 2019,

wara li rat illi b'digriet maħruġ fit-28 ta' Ottubru 2019 il-Maġistrat Nadine Lia kienet astjeniet milli tkompli tiegħu konjizzjoni tal-kawża u sussegwentement bl-ordni tal-STO Prim Imħallef tal-31 ta' Ottubru 2019 il-kawża giet assenjata lil din il-Qorti kif presjeduta,

wara li rat illi fis-seduta tal-20 ta' Ottubru 2023, l-imputat irreġistra ammissjoni għall-imputazzjonijiet miġjuba fil-konfront tiegħu,

wara li rat li l-Qorti wissiet lill-imputat bl-aktar mod solenni rigward il-konsegwenzi tal-ammissjoni tiegħu fis-sens li jekk itenni l-ammissjoni tiegħu huwa kien ser jiġi misjub ħati u l-Qorti tgħaddi biex timponi l-piena spettanti skont il-Liġi,

wara li rat li s-seduta giet posposta għal ftit minuti u l-Qorti tat żmien biżżejjed lill-imputat sabiex jiddeċiedi jekk hux sejjer jerga lura mill-ammissjoni reġistrata minnu, fil-presenza tal-konsulent legali tiegħu u wara li kkonferixxa miegħu, l-imputat wieġeb li huwa ħati tal-imputazzjonijiet miġjuba kontra tiegħu,

wara li semgħet ix-xhieda u/jew fejn applikabbli qrat it-traskrizzjonijiet tat-testimonjanzi tagħhom,

wara li l-atti proċesswali,

qed tagħti din is-

Sentenza

1. Il-Qorti qabel xejn tissottolinea dak li kien diġà ntqal permezz tad-digriet tagħha tal-15 ta' Frar 2019 u cioè illi:

“minħabba li dan kien każ ta' ċertu kompleksità, il-Qorti għażlet li tagħti importanza akbar lil din il-kawża billi mxiet b'mod iktar rigoruż minn dak mistenni minnha mill-Liġi li tirregola l-proċeduri sommarja. Tant hu hekk li a benfiċċju tal-partijiet kollha żammet numru kbir ta' seduti fejn il-Prosekuzzjoni u

l-Parte Civile ingħataw l-opportunita' li jressqu l-provi u x-xhieda tagħhom, dejjem fil-presenza tal-imputati kollha, bil-possibilita' li kulhadd jagħmel il-mistoqsijiet li kienu ammissibbli u rilevanti – in ezami daqskemm in kontroezami. Il-Qorti mhux biss imxiet mal-artikolu 376 tal-Kodiċi Kriminali talli għal darb'oħra marret oltre minn dak mistenni minnha fi proċeduri sommarja billi anke marret lil hinn minn dak dispot mill-Artikolu 550 tal-Kodiċi Kriminali. Anzi semgħet mhux biss ix-xhieda tax-xhieda li xehdu fil-kors tal-inkjesta maġisterjali, talli kull xhud kellu d-deposizzjoni tiegħu reġistrata b'reġistrazzjoni awdjo – u oħrajn li kienu barra minn Malta.”

2. Din il-kawża li hija waħda distrettwali kienet tinvolvi s-smiegħ ta' għexieren ta' xhieda inkluż l-esperti li ġew maħtura sabiex jirrelataw dwar materji li jaqgħu fil-kompetenza tagħhom oltre dawk li xehdu u rrelataw fl-inkjesta tal-*in genere* voluminuża li saret appena seħħ l-incident in kwistjoni.
3. M'huwiex kuntestat u filfatt tressqu diversi provi f'dan ir-rigward illi l-incident ħalla impatt konsiderevoli fuq diversi persuni inkluż fuq Marthese Grech, il-minuri Giulia Grech, Antonio Vella, Nicola Sammut, Sergio Polidano, Charlot Farrugia, Alexander Ellul, Pierre Farrugia u Gustav Cauchi (“*il-parte civile*”).
4. Għalhekk meta fis-seduta tal-20 ta' Ottubru 2023, l-imputat irreġistra ammissjoni għall-imputazzjonijiet miġjuba fil-konfront tiegħu, minkejja illi din l-ammissjoni ċertament ma waslitx fi stadju bikri tal-proċeduri, fil-kunsiderazzjoni tal-piena idoneja l-Qorti tkun qed tonqos jekk ma tagħtix kas ukoll il-veduti tal-*parte civile* f'dan ir-rigward.
5. Kemm min-nota pprezentata minn uħud mill-*parte civile* a fol 7475 sa 7476 tal-proċess u kif ukoll mit-trattazzjoni li saret dwar il-piena jirriżulta illi hemm qbil bejn il-Prosekuzzjoni, il-*Parte Civile* u d-Difiza illi ikun idoneju illi minflok piena karċerarja u/jew pekunjarja, l-imputat jitqiegħed taħt Ordni ta' Servizz fil-Komunita' ai termini tal-Art. 11 tal-Kap. 446 tal-Liġijiet ta' Malta.
6. Il-Qorti hija sodisfatta, wara li kkunsidrat iċ-ċirkostanzi tal-ħati u r-rapport verbali verbali pprezentat mill-*Probation Officer* Marilyn Attard a fol 7491 sa 7506 illi jkun adatt li l-imputat jagħmel xogħol ta' servizz fil-komunita' u illi jistgħu jsiru arrangamenti għal dan ix-xogħol. Inoltre l-imputat jaqbel ma' din l-ordni u ser jiffirma l-formola ta' ftehim ta' xogħol ta' servizz fil-komunita'.

7. Il-Qorti għalhekk hija pjenement sodisfatta illi ordni bħal din apparti illi taqa' fil-parametri tal-liġi tkun ukoll waħda illi tindirizza parti mill-ħsara illi l-imputat ikkaġuna billi tipprovdilu l-opportunita' illi jagħti xi haġa lura lis-socjeta'.

Deċiżjoni

Għal dawn ir-raġunijiet wara li rat l-artikoli rilevanti tal-liġi (Art. 226 u 328 tal-Kap. 9 tal-Liġijiet ta' Malta u l-Art. 11 tal-Kap. 446 tal-Liġijiet ta' Malta) il-Qorti qed tiddisponi minn din il-kawża billi issib lill-imputat ħati fuq ammissjoni tiegħu stess tal-imputazzjonijiet miġjuba kontrih, minflok timponi piena karċerarja qegħda tpoġġi lill-ħati taht Ordni ta' Servizz fil-Komunita' għal perjodu ta' mitejn (200) siegħa, liema ordni hija soġġetta għall-kundizzjonijiet elenkati fl-ordni annessa li tiffirma parti integrali mis-sentenza fosthom illi l-mitejn siegħa servizz għandhom jingħataw b'xejn lil Hospice Malta fi żmien sentejn mil-lum. Il-Qorti tat din l-ordni wara illi spjegat lill-ħati bi kliem li jiftiehem sew l-effett tal-ordni u li jekk il-ħati jonqos li jikkonforma ruħu magħha jew jagħmel xi reat ieħor, il-ħati jkun jista' jingħata sentenza għar-reati originali

Il-Qorti qed tordna wkoll li ai termini tal-Art 533 tal-Kap 9 il-ħati iħallas parti minn tlettax (1/13) tal-ispejjeż li għandhom x'jaqsmu mal-ħatra ta' Periti u Esperti f'din il-kawża inkluż fl-inkjesta (total ta' €28,034.22) , cioè l-ammont ta' € 2,156.48 sa mhux iktar tard minn xahrejn millum.

Il-Qorti qed tordna illi kopja ta' din is-sentenza u tal-Ordni ta' Servizz fil-Komunita' tintbagħat lill-ħati, lid-Direttur tas-Servizzi tal-Probation u lil Hospice Malta.

V.G. Axiak

Maġistrat

Y. M. Pace

Dep. Registratur